

Blaðið eigur ein at
vissa sær á posthús-
inum.

Eingin gerðadómari

Seinasta ólífshoggið!

Sakin um at fáa ráfiskaprisnevnd-
ina at virka var komin so langt, at
dómari skuldi velja gerðadómara.

Seinasta DAGUR

Fóðingardagar

Sunnudagin 30. august verður
Hans Jacob Joensen, stjóri, Tórshavn,
70 ár og mándagin 31. august verða
Jógvan Nolsøe, rithovundur, Tvorøyr,
80 ár og Hans Holm, skósmiður,
Tórshavn, 60 ár, og týsdagin 1. september verður
Sørensen, fyrrv. skúlastjóri, 70 ár.

Öll hin líðini hava vit skrivað
um, hvussu út av lagi ónerisliga
landsstýrið og fiskakeypararnir
hovdu borið seg at móti útróðra-
monnum.

Nú trúðu útróðramenn okkara, at
teir kortini hovdu troðkað málið
fram til endiliga avgerð við, at

dómari útnevndi gerðadómari.

Men hvat hendir?
Tað ið dómari skal fara at við-
gera lógina sum grundarlag fyri ut-
nevnningina, visir tað seg, at lógin
er so illa smiðað, at hon ikki kann
nýstast, tað ið fiskakeypararnir ikki
hovdu viljað valt teir limir í ráðið,
sum lógin ásetur.

Nú má tingið saman fyrri at smiða
lógina um aftur, so at hon kann
nýstast.

Tapslisti fólkalokksins

Fólkalokkurin hevur verið í miklari
efturgongd frá sinum vælmaks-
døgum undir og beint aftaná hardgærini og fram til dagin í dag

A einum sinni eydnaðist tað
fólkalokkinum einsamallum nærum
at vinna reinan meirlutu á tingi.

Flokkurin hevði 12 av 25 ting-
monnum; men so fór at ganga aftur
á hondina, Tingmannatalið fall mið-
ur í 5.5, men við seinasta lótingsval
eydnaðist tað flokkinum at vinna
ein tingsess aftur, men harfyri er
skrálið stórt og verður ongandi
afturbót.

Eisini við seinasta fólkalokks-
val flokkurin fyrri stórum tapi og
mist fólkalokksessin, sum hann
hevði havt eitt valskelið.

Við valið 1956 fekk flokkurin
2589 atkvøður, men við valið 1962
fall atkvøðutalið niður í 2153 at-
kvøður, 436 atkvøður er eingin litil
missur eftir fólkalokksvalið.

Flokkurin stíllar upp til komandi
fólkalokksval og vónar valkast
at vinna eitt sindur fram aftur, men
hetta verður óvænt eitt tungt tað
ikki minst aftaná eitt stutt tvey ára
skíð í einum evna- og virkisleysum
landsstýri undir fólkalokksleiðslu.

TÍÐINDI ÚR GRØNLANDI

10. august. Gott veður, 21 bátar
avreiða 16 tons. »Kappine« landar 14
tons. »J. E. Thomsen« inni við
skrúvuskáa.

11. august. Gott veður, 22 bátar
avreiða 24 tons. »Akurey« tekur olju
— 300 tons inn.

12. august. Flestir bátar á veg —
vindu aftur og 8 bátar avreiðu
2 tons. »Vardberge« inni 110 tons.
»Olavur Hvitte« inni — 100 tons.

13. august. Gott veður — 22 bátar
avreiða 24 tons. Norsku bátarnir
»Niels S.« og »Hellefiske« inni —
byrjar nýggjan túr. »Anna T« inni.
»Sundabúgvine« inni — 50 tons.
»Havaldane« inni 100 tons. »Tind-
hólmu« inni 190 tons. (I seinasta
brævi stóð 220 tons — tað átt at
verði 175 tons.)

14. august. Allarfinasta veður. 22
bátar avreiða 29½ tons. »Junie«
landar 6 tons og hevur nú ca. 88
tons tilsamans. »Lidarendi« landar
10 tons og hevur nú 55 tons tilsam-
ans. »Magnus Heinason« inni 550
tons. »Eldad« at fiska nakrar dagar
afturat.

15. august. Allarfinasta veður. 26
bátar avreiða ca. 45 tons. »Sundur-
farið« landar 8½ tons og hevur nú
ca. 77 tons tilsamans. »Torri« land-

ar 3½ tons og hevur nú ca. 91 tons
tilsamans.

Úr Grædefjórðinum komu hesa
vikuna (i 5 dagar) 42 tons.

Úr Ravnoynni komu ca. 150 tons
fyri vikuna.

Pr. 9. august 1964 1963
Land, toskur 3081 tons 4693 tons
Landad rud 35 tons 225 tons
Framl. flak 1073 tons 1566 tons
Framl. mjøl 343 tons 616 tons

Veðrið hevur roynst betur nú í
seinastu — serliga 3-4 síðstu
dagarnar. Ljutt veður — og nóg
sól. Fiskarið er smáligt alsamt her
í Foroyingahavnini. I Ravnoynni og
Grædefjórðinum er væl fregari, men
nakað stórvægis fiskari er tað ikki.
Fyri útróðramenninar er hetta eitt
misynduð ár, um ikki stórbroyting
kemur í, tað stuttu tíð í eftir er.
»Caribae« kom higar tviskildið
11. og fór leygarvoldið avstað —
til Godthaab — Sukurtoppin og
Narsak. Hon hevur verið í USA við
flaki og hevði hogguslökk úr New
Foundlandi aftur við. Kemur aftur
her 18. ella 19. og fer síðni bein-
leiðis til Onglands.

»Prince Regent« kom higar leygar-
dagin 15. og lastar flak til USA.

Fólkalokksessirnir

— og tær sosialu lóginar

IV.

Tað er eingin loyna, at teir borg-
arligu flokkarnir hava verið í and-
røðri til tær sosialu lóginar, um
teir so tiggjufalt nú júka upp í sam-
an, at teir í síðstu syftu vóru við.
Jú, teir vóru við, tað ið teir við
sigursval javnaðarmanna um einki
minni enn tær sosialu lóginar
fingu at vita fólksins vilja og stóðu.

Men so treyðugur var viljin hjá
teimum borgarligum at vera við, at
teir lika til seinastu lotu sína mill-
um hovdu litið í versta klandri, so
stórum klandrið um hvoreftir, teir
mattu vera við ella taka kampin
upp av grímdum móti sosialu ló-
gunum, tað tað komst teimum fyrri,
at tað tiddi einki minni enn at sleppa
loysingini upp á fjall fyrri langar
tíðir at fremja sosialistanna upp-
skot til nýggja sosiala fororg.

»Tú forkomst loysingini, tað ið tú
ikki vildi fylgjast við okkum fólka-
flokksmonnum í stríð móti sosialu
lógunum,« rópti Knud Vang í ill-
sinni móti Erlendi Paturssyni, tað ið
hesin brikslaði fólkalokksmonnum
at vera ringir sjálvstýrsmenn.

Tað er ikki ov nógv sagt, at um
ikki sosialistisk fólkalokksmaðurin
frá Foroyum so ágrýtliga, sum
hann gjordi, hevði lagt allan dóyðin
á at greiða donsku fólkalokks-
monnum, at tað ikki longur kun-
di forsvarast at gera mun millum
foroying og danan, tað ið talan var
um sosiala fororg, vildi vit neyvan
havt tær sosialu lóginar, sum vit
hava nú, tað tað var so av teimum
borgarligum í Foroyum júkað niður í
danir, at tað kundi ikki forsvarast
at geva teimum gomlu, avlønmu og
íllstæddu somu kor í Foroyum
sum í Danmark. Hetta júkið hevði
so summið so mikil fjóð fyrri sær á
lætting og niðri á dómning, at
ellisfentan, avlamsreftan o. a. at
byrja við vóru ein triðjung minni í
Foroyum enn niðri.

Men hesa ranglæruna, hesa ógerð-
arstóðu fekk tann sosialistisk
fólkalokksmaðurin tikið livið av, tað
ið eingin munur millum niðri og
heima í Foroyum.

Eingin fólkapensjónistur, avlams-
pensjónistur, eingin einkja, eingin
tíngjaldur má til komandi fólka-
lokksval sita heima.

Tann 22. september megu hvor
einasti ein á val at velja teir ein-
astu sum teir vita, vilja við fullum
huga verja teirra og minniansins

NÚ RENNR

ÚR HAVNADALI

FYRSTI VATNBRUNNURIN Í HAVNADALI TIKIN Í NYTSLU
40.000 TONS M³ AV VATNI RENNA AF AFTRAT — ELLA 4-5
FERÐIR SO NOGV VATN, SUM FRAMMANLUNDAN

Hósdagin var opnað fyrri fyrsta
vatnbrunnin í Havnadali.
Edvard Lindenskov og Kjartan



Edvard Lindenskov
— var annar ið lat upp fyrri vatn-
um úr Havnadali.

FISKAUVSKIPINGAR

Mánadagin byrjar frystiskipið
»Kare« at ferma saltfisk til Grikk-
lands. Fermast skulu 550 tons í
Klakkvik, tað er fiskurin av fyrsta
túrnum hjá Stellanum báðum
Mariu og Kristinu.

Mohr opnaðu fyrri vatninum, sum
nú rennur heim í byin.

Stutt samkoma var í Havnadali,
har býráðslimir, arbeidsmenn og
teir, ið standa fyrri arbeidinum
vóru hjastaddir.

Tað eru nú mong ár síðan stóða
var tikin til at fara undir at gera
vatnbrunnarnar í Havnadali — og
er nú fyrsta stigidið litið og nú skul-
di verið gott útlit hjá Havnini at
sloppi frá tí illiliga vatnrotinum,
bert tað ikki regnar fáar dagar.

Brunnurnir, sum tikin er í nýtslu
tekur 40.000 m³ av vatni.

Tað litið verður at byggja brunn-
arnar í Havnadali meta menn, at
ikki verður neyðugt at útyggja aft-
ur fyrr enn íbúgvaratálið í Havn
verður 25.000.

Reinsiverkið skal nú eisini uppsett
ast og í gjár skuldu tilboðini uppá
hetta verða opnað.

Maskinistprógvtíl línuskip

I komandi viku fara samráðingar
fram í Keypmannahavn um maskin-
meistaralærna í Foroyum.

Tað eru ikki fáir maskinmeistarar
sum sigla við undantaksløvi á línubá-
tum.

Sum er kunnat takast tey prógv í
Foroyum, amað er óvilið til meist-
arar á línuskipum meðan hitt prógv
ið kreivur 2 ára skúla — maskin-
meistaraprógvt — og harumframt
smiðjulestu.

Tað sum ætlanin er at samráðast
um, er at fáa fram eitt prógv, sum
kann geva fullgöða læru til maskin-
meistarar á línuskipum.

I gjarkvöldið fór Peter Christian-
sen, maskinskúlalærari til Keyp-
mannahavnar at samráðast við stjórn-
ar fyrri maskinistiskúlalærni um
henda spurning.

Ætlanin er at finna fram til tær
lærugreinar, ið eru hóskandi til
maskinmeistarar á línuskipum.

64 fløskur av øli uppá fólkið

Seinasta ár drukku foroyingar 64
fløskur av øli og meira enn 43
fløskur av mineralvatni uppá
fólkið.

Meginparturin av ølinum og mi-
neralvatninum varð framleiddur her
í Foroyum á teimum báðum bryggja-
riinum Forøya bjór í Klakkvik og
Restor í Havn.

Ol (skattaklassi II):

Framleitt
í Foroyum Innfl. Íalt
1963: 521.021 38.000 559.021
1962: 496.370 42.000 538.370

Afturat hesum kemur hitt sterka
ølið — skattaklassi I, A og B. Her
var forbrúkið 228.000 litrar í fjór-
móti 190.000 í 1962.

I fløskutali verður ársforbrúkið
av øli í 1963 2.250.000 fl. ella um-
leið 64 fl. uppá fólkið — harav
6,5 fl. av sterku.

Av mineralvatni framleiddu teir
333.400 litrar í Foroyum, meðan
39.000 litrar vóru innfluttir. Sam-
anlagt verður hetta 1.490.000 fløskur.

Lærarablaðið — merkiligt

I mai-juni blaðnum hjá foroyisku
lærarunum stendur oddagrein, ið
fínnst at, at okkurt foroyiskt blað
hesur vist á styrkina í, at foroyisku
lærarnir standa í felagsskapi við
lærarafelag í Danmark.

Blaðið naktar beinleiðis, at for-
oyisku lærarnir hava vunnið nakrar
sømdir sum limir í danska felag-
sinum, ið hvussu er ikki lonarsømdir.
Ljóðar hetta ikki merkiligt?

Mer kemst so fyrri.

Um tað ikki var maður, ið ein
ikki fær seg til annað enn ment-
unnarliga at meta hátt, sum skriv-
að hevur, vildi orð sum »merkiliga
avkútað, einoygt og undirlutakent«
lopið einum av munn. Og tað ger
ikki lagið betri, tað greinaskrivarin
leggur afturat, at hann vónar, at tað
ongandi vil henda, at lærarnir í
Foroyum vinna sømdir við hjálp
uttanfrá.

Hv? Mer kemst her rák av fornaðar-
ligum mentaliteti — frá teirri tíðini,
tað ið nationalisma var ernri, ser-
merkt at av visa seg sum nakað
heilt framúr og avbart, hvors haga-
mark eingin mátti fara inn um.

Foroyisku lærarnir hava í krøv-
um sínum lagt á sama bógvum sum
donsku lærarnir, serliga lonarliga.
Tingmenn vita, hvussu leikur er
farin, har ið henda skamkrævan
ráddi.

Hví dylja tað, sum allir menn
hava varhugan av, at vitanin um,
at lærarnir standa í líkandi sam-
gongu sum læknar, sjúkrahússtar-
sakararar o. a., hevur avgjort stór-
interessur, velja ein á javnaðar-
mannastatunum.

Flokkurin hevur sett fram 4 val-
evni.
Eftir bókstavroð eru teir:
Peter Mohr Dam, lærari á Tvor-
øyr,
Haldor Hansen, vrakieftirlitsmað-
ur, Seyrvági,
Poul Karbech Mouritsen, prentari,
Tórshavn,
Jóhan Nielsen, prestur, Klakkvik

Tað stendur veljurnum fritt at
velja hvønn av hesum, teir hava hug
at velja.

Suðurstreymoyar javnaðarfelag

Iðsyr til eykaðalfund mánakvöldið 31. august 1964 kl. 8 í Løsjuni.

Dagsskrá: Sambært lógina.

NEVNDIN

TROLARAR Á HEIMVEG

Vágbingur og Ólavur Halgi eru á
veg undan Grønlandi. Vágbingur
skal landa í Esbjerg, meðan veiðan
hjá Ólavi Halga er seld til Grikk-
lands. Veiðan skal uppskipast og
pakkast á Skála.